Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Buix	A
CLUB 2	La Broye	A

Lieu / Ort / Location / Luogo	Buix	Date / Datum / Date / Data	09.04.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	14:30	End / Ende / Fin / Fine	16:52
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	A23		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	105

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	207600	VOISARD Carole	
Official scorer / Marqueur	206190	POUILLY Christophe	
Referee 1 / Arbitre 1	203301	GUIDI Daniele	
Referee 2 / Arbitre 2	207036	TURRIAN Jean-Philippe	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	4
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
10	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Buix**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.: Prôtet pour la Broye non confirmee

1 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
23	C	CHÂTELAIN	Julien	201644
16	A	NICOULIN	Thibaut	201623
69	G	CRAMATTE	Tom	205244
29	G	FRIDEZ	Stéphane	2042
4		FRIDEZ	Thibault	94177
61		REBETEZ	Nicolas	205261
12		COMMENT	Donovan	207124
89		MAILLARD	Tanguy	202637
15		HOULMANN	Joris	214156
7		MOINE	Emmanuel	203061
44		MEUSY	Hugo	202605
87		CHÂTELAIN	Gaëtan	202668
59		FAIVRE	Julien	204483
90		ROVELLI	Andrea	211307
TS		POUILLY	Arthur	204007

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	30070
	FRIDEZ	Johann		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:06	TS		1				
02:57	15	87	2				
08:11	15	TS	3				
10:49	44	89	4				
16:41	15	12	5				
24:11	7		6				
24:36	15	12	7				
39:41	12	44	8				
47:49	61	23	9				
55:01	89	TS	10				
				TOTAL			10
				TIME OUT	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
09:15	89	2	00:00	10:39	G1
17:05	4	2	00:00	19:05	B1
17:57	87	2	00:00	19:10	H
20:24	89	2	00:00	22:24	J1
25:50	44	5	00:00	30:50	K3
31:20	61	2	00:00	33:20	E
59:00	23	2	00:00	60:00	C1
59:26	90	2	00:00	60:00	J1
TOTAL			19 min		

2 La Broye

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
69	C	YERLY	Damien	206249
71	A	CHATTON	Guillaume	204128
66	G	SERMET	Loïc	206035
20	G	BARRAS	Lionel	209197
8		GIVEL	Christophe	202124
11		MACHAKA	Ken	208068
90		EGGER	Sullivan	205062
26		BÜRGY	Romain	204050
10		MAGNIN	Jérémy	205020
23		BERTSCHY	Florian	209198
59		CHATELANAT	Grégoire	213376
19		MOTA	Luca	214011
TS		BERCHIER	Maxime	216093
88		CHRISTINAZ	Julien	98287

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	205018
	ROPRAZ	Nicolas		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:12	10	69	1				
06:25	88		2				
10:39	10	71	3				
19:10	TS	11	4				
30:51	11	66	5				
41:25	TS	26	6				
49:37	TS	88	7				
58:20	88	TS	8				
				TOTAL			8
				TIME OUT	X		X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
02:36	23	2	00:00	02:57	S1
06:25	11	2	00:00	08:11	V1
16:10	88	2	00:00	16:41	H
17:05	10	2	00:00	19:05	B1
24:11	10	2	00:00	24:36	V1
25:10	26	2	00:00	27:10	A
34:11	90	2	00:00	36:11	K1
34:37	TS	5	00:00	39:37	J1
36:19	10	2	00:00	38:19	A
TOTAL			21 min		